

**MURANYI JOZSEF.**  
Szerkesztőség:  
Kassa, Harang-utca 9.  
Telefon: 150.  
Megjelenik minden nap  
délután 5 órakor.  
Egyes szám **2** krajcár.  
(4 fillér)  
Kéziratot nem a vissza  
a szerkesztős g.

# NAPLÓ

**KASSA, KEDD, 1909. DECEMBER 7.**

**ÖTÖDIK ÉVFOLYAM. — 279. SZÁM.**

**Előfizetési árték.**

**Kassán:**  
Egész évre . . . 14.— K  
Fél évre . . . 7.— „  
Negyed évre . . . 3.50 „  
Egy óra . . . 1.20 „

**Vidéken:**  
Egész évre . . . 20.— K

**Kiadóhivatal:**

Kassa, Harang-utca 9.  
Telefon: 150.

Hirdetések petit sor szá-  
mitással díjszabás szerint

## Miért nem egyezkednek?

Kassa, dec. 6.

A Wunsch-cég bukása után Kassa város törvényhatósága, az abban hagyott közcsatornázási munkálatokat a kiírt pályázat alapján Fried és Adorján budapesti vállalkozó cégnek adta ki. A cég a munkálatok folytatását átvette s annak rendje és módja szerint közel két esztendeje be is fejezte. A végkereseti kimutatóknál, illetve elszámolásnál a vízüzigazgató - főmérnök *Göndör Gábor* merev álláspontja miatt olyan differenciák merültek fel, hogy a járandóságait jogosan követelő Fried és Adorján cég abba a kelletlen helyzetbe szorított, hogy kénytelen volt a bírósághoz folyamodni a végett, hogy előleges bírói szakértői szemle állapítsa meg a rendelkezésére bocsátott adatok alapján: *van-e jogos követelése a cégnek, vagy nincs?*

Volt alkalmunk a szakértők véleményéből megállapítani, hogy a vállalkozónak, a várossal szemben támasztott követelése jogos, amit részben a bírói szemlénél a város képviseletében eljáró szakértő is megerősített. Érthetetlennek tartjuk tehát, miért nem keresi az alperes város a kibontakozást ahhoz, hogy a követelést támasztó felperesi céggel békés megoldásra jusson, amikor ez a városnak csak jól feltöltött érdekében állhat.

Bár igaz, hogy a vállalkozó Fried és Adorján cég, a bírói szemle előtt többet igényelt, mint amennyit az előzetes bizonyítás eredménye megállapított és bár igaz, az is, hogy ennek az összegnek a folyósítása ellen való állásfoglalásáért *Göndör Gábor* igazgató-főmérnököt elismerés illeti, — noha ez lelkiismeretes kötelességében állott — mégis a közérdeknek vélünk szolgálatot teljesíteni, ha felhívjuk az érdekelt körök figyelmét arra, hogy most már bíróság kirendelt három szakértő véleményével állunk szemben, mely vélemények a bíróságra nézve, a kereseti követelésénél zsinórmértékül kell, hogy szolgáljanak és így nem igen lehet többé értelme annak, hogy a város tovább is perlekedjék. Annál inkább nem, mert tudomásunk szerint, a felperes vállalkozó cég, követeléseit a szakértői vélemények alapján 178 ezer koronára szállítván le,

meg kell ragadnia az alkalmat a várossal ahhoz, hogy az ügynek békés uton való megoldása minél előbb megtörténjék, nehogy egy ilyen, a városra nézve semmi esetre sem kedvező kimenetelű és „ad graecas calendas“ elhuzódó perrel és ennek nem tekintélytelen költségeivel a város mérlege terhelőleg öregbítették.

Csak kuriozumkép említjük meg, hogy az előleges bírói szemlénél eljáró szakértő mérnököknek járandóságait 27 ezer koronában állapította meg a bíróság. Hogy mennyi lesz ez ügyben a valódi perkölttség, az ügyvédek díjai, az még a jövő titka, úgy az is, hogy kit terhelnek majd ezen költségek. Egy azonban tény és pedig az, hogy ily körülmények között a város közönségének érdekében cselekszik a bizottsági tagok sorába tartozó igazgató-főmérnök, *Göndör Gábor*, ha a saját hatáskörében is, minden követ megmozgat, hogy ez a városnak eddig is tetemes áldozatába került per, — a melyre majd még visszatérünk — egyezségi uton befejezést nyerend. A mihez, úgy tudjuk, a vállalkozóban a hajlandóság megvan.

## Holt ponton a válság

**Wekerle a királynál.**

A helyzet, mint már megmondottuk, változatlan. Döntés még most sincs. *Andrássy Gyula* gróf audienciáján, amelyen a kormány által előterjesztett egész kérdés-komplexum megbeszélés alá került, a király nem nyilvánította végső elhatározását ezekre az előterjesztésekre vonatkozólag. *Wekerle* Sándor miniszterelnök az audiencia után újabb meghívást nem kapott, a király tehát egyelőre további kihallgatások iránt sem kívánt intézkedni.

Szóval tökéletes változatlan a helyzet az egész vonalon. Csak a bécsi lapok beszélnek közeli döntésről, de az osztrák híreket az utóbbi időben oly sokszor cáfolták meg az események, hogy nincs okunk túlságosan bizni azokban. Mégis regisztráljuk, hogy a „N. Fr. Pr.“ ismerni véli a jövő emberét, aki nem más, mint *Khuen-Héderváry* Károly gróf. *Khuen-Héderváry* egy ügyvezető kabinet élén váltaná fel *Wekerle* Sándort és a mostani kormányt. Az új kabinet csak rövid ideig hivataloskodna és már január vége felé sikerülni fog — a bécsi lap szerint — megegyezést létesíteni a korona és a többségi pártok között. Akkor aztán parlamentáris kabinet kinevezése válik lehetővé.

Hát bizony ez a kombináció is gyöngécske. *Ügyvezető kabinet mentse meg az országot az ex-lex-től?* És miért adjon a parlament indennitást ennek az ideiglenes,

közvetítő kormányknak? Azért, hogy közvetítsen? Ez a bázis nem állja ki az alkotmányos kritikát. Ha pedig maradni akar, akkor nem közvetítő kabinet, s akkor még kevesebb oka van a parlamentnek arra, hogy éppen *Khuen-Héderváry* ügyvezető kabinetjének adja meg a bizdset provizóriumot. *Nincs tehát célja az egész kísérletnek*, amelyben egyébként sem hiszünk ugyan, de még mindig szívesebben látunk, mint a mostani állapotot, amely a távozni kívánó kormányt szinte hozzáköti tárcáihoz.

Az alkotmánypárt köréből ma este kiszivárgott, hogy *Wekerle* Sándor miniszterelnök a hét elején, valószínűleg már kedden vagy szerdán ismét a királyhoz megy és akkor elhatározó lép és fog történni a válság megoldásában.

## Városi választások.

**Hat jelölt, két mandátum.**

Szerda reggel megelégnül a városháza tájéka, felveri a kortes mozgalom, a választási küzdelem lármája. A megüresedett két mandátumra hat jelölt pályázik, kisebb-nagyobb szerencsével. Az ötödik kerületben van a legtöbb jelölt, ott egyuttal a választás esélyei a legkönnyebben kiszámíthatók. A négy jelölt közül *Kérészy Zoltán* dr. jogakadémiai igazgató vezet. Nagyszámu hivesi biztosítják neki a győzelmet.

A *Kérészy*-párt ma értekezletet tartott, melyen a választás napján betöltendő szerepeket jelölték ki. A kerületben *Kérészy* személye iránt nagy a lelkesedés; a többség osztatlanul mellé sorakozott, megválasztása érdekében minden lehetőt elkövet. Erős ellenfele *Kerekes György*, akit szintén sok oldalról támogatnak, valószínűleg kisebbségben marad. Vigasztalhatja azonban az a körülmény, hogy a legközelebbi választáson föltétlenül megválasztják az ötödik kerületben. Most *Kérészy Zoltán* dr. személyét helyezi a kerület értelmisége előtérbe, akinek egyénisége olyan tiszteletre méltó, hogy megválasztása csak nyereség lesz a városi közgyűlésre. A másik két jelölt *Patzauer Hugó* és *Kohuth István* csak keves számú választóra támaszkodhatnak, ezekből is *Patzauer* pártja a nagyobb. Pogrambeszédet egyik jelölt sem tartott, ami nem is szükséges, mert a polgárság a nélkül is megtudja ítélni kinek kinek az arra való hivatottságát. A *Kérészy*-párt egy lendületes levélben már vázolta azokat a főbb motívumokat, a melyek kerületen belül keresi tevékenységének érvényre jutását *Kérészy Zoltán*.

Ezek a motívumok összhangban állnak Kassa legfontosabb érdekeivel s felölelik az aktualitások egész komplexumát. Különösen figyelemre méltó azonban *Kérészy*-nek a kassai egyetem körül kifejtendő szerepe. Az ő izmos egyéniségétől várjuk, hogy a városi törvényhatóságban erősen fog agitatálni a kassai univerzitás visszaállítására érdekében.

A második kerületben *Kissváry* Sándor háztulajdonos és cukrász mérkőzik meg *Göndör Gábor* városi főmérnökkel. A hangulat *Kissváry* mellett szól, noha az

iparosok, kereskedők és birtokosok az utolsó heten jelölték. A kerület iparossága egy szál Gődör ellen foglalt állást, aki eddigi magatartásával csak ártott, de soha nem használt az iparosságnak.

Gödör önjelölt, akit szertelen ambíciója készített a bizottsági tagságba való tételre. Ambícióját azonban nem találja jogosultnak a kerület, már csak azért is, mert nem lehet érdeke a városnak, hogy városi tisztviselők dirigáljanak független polgárok helyett a városházán. Ilyen független polgár Kissváry Sándor, aki több évtizede lakik Kassán, és szorgalmával tisztességével megnyerte polgártársainak bizalmát.

## Premier-est a színházban.

Mary Anne.

Az utolsó évek angol vigjátékirodalmának, mely a francia — bár mindenestre szellemes — pikantériákkal szemben bizonyos eszményi prudériát tükrözött vissza és a hamisítatlan, tiszta poézis erejével kíván hatni: egyik legkedvesebb és legköltőibb alkotása a Mary Anne, Zangwill bájos, háromfelvonásos vigjátéka. A darab, mely Londonban került először bemutatásra, csakhamar túllépett a szigetország határain és ahol csak előadták, mindenhol meghódította a közönséget nemes szentimentalizmusával és üdösebb érzéseivel. Cselekmény alig van benne és mottója is már rég elcsépelet motívuma a romantizmusnak, de mégis gyönyörködtet, mert meg tudja ragadni primitívebb érzéseinket. Azokat, amelyekről a napi munka alatt megfeledkezünk és csak akkor eszmélünk rá, hogy léteznek bennünk, amikor valami megkapó kép reájuk verődik s valami láthatatlan kéz összemarokolja őket. A kép, mely a Mary Anne-ban élénk tárul, a minden akadályon diadalmaskodó szerelem képe; kissé kopott festmény ugyan, de színei mindenkor gyönyörködtetnek, különösen pedig ha Zangwill költői lényének megvilágításában jutnak szemünk elé.

A darab egy egyszerű kis cselédleánynak, Mary Annának és Lancelot zeneszerzőnek poétikus idilljét tárgyalja, mely természetesen, mint lenni szokott, házassággal végződik. Egyszerű, naiv kis történet, de Zangwill belé adta lelkenek egész érzelmességét, azt a tiszta, derűs felfogást, mely elbeszéléseit jellemzi s annyi finomsággal alkotta meg alakjait, hogy szinte lehetetlen költészetének hatása alól szabadulni. Amint-hogy nem tudott szabadulni Kacsóh Pongrác sem, akit a Mary Anne zenéjét írta, mert abban a muzsikában, melyet a darabhoz komponált, nem a maga útjain haladó erős tehetségű zeneszerző, hanem a Mary Anne hangulatának zenei tolmácsa nyilatkozik meg. E hangulatok pedig bármily kedvesek is, nem újak és gyakran reprodukálják egymást, aminek azután az lett a következménye, hogy a muzsika, melynek hangszerelése mindvégig mesteri kezekre vall, ragaszkodva a hangulathoz, kevés változatoságot és még kevesebb invenciót tüntet fel. Kacsóh a színpadi hangulatoknak inkább csak aláfestésére, mint megérzéskítésére törekedett és muzsikája, különösen a finálékban operai komolyságra emelkedik, ami sehogy sem egyezik össze a darab könnyebb természetével. Néhány szép részlet azonban így is tetszett, különösen Mary Anne panasza, az Arizona leányok kvintettje, a második felvonás fináléja és a jó-tékonyaságról szóló kuplé, melyekben felszillan egy-egy bájos zenei gondolat.

Az előadás nem elégitett ki teljesen.

*Hornyai* Janka, ki a címszerepet játszotta, az első és harmadik felvonásban sok bájjal és temperamentummal tette sikeressé alakítását, de a második felvonásban nem tudta a természetes hangot megőrizni. Eneke kissé fáradtnak látszott és hangvétele nélkülözötte a biztosságot. *Sziklay* a Lancelot szerepével birkózott meg és pedig — tekintve azt, hogy már két hét óta majdnem minden este nagyobb szerepet játszik s így látható kimerültsége indokolt — elég szép sikerrel.

A darabot, melyet tegnapelőtt és tegnap zsufolt ház nézetit végig, ma megismerjük.

(k. z.)

## HIREK.

— Yvonne de Treville. A párisi Opera Comique világhírű énekesnője tegnap este tartotta Kassán a Schalkház-szálló zsufolásig megtelt nagytermében egyetlen hangversenyét. Az a tüneményes hang, melyről az egész világsajtó dicsőítményeket zengett, tegnap teljes ragyogásában bontakozott ki a hallgatók előtt és hihetetlenül lágy zengésével egy hatott, mint egy csodaszép fuvolaszó. Az óriási koloratura, a tiszta és egyenletes staccatók, az elképzelhetetlen magasságba szárnyaló trillák, melyekhez hozzácsatlakozik az érzésteli előadás, orkányszerű tetszészajt váltottak ki a közönségből, úgy, hogy a művész, ki műsorát Brahms, Grieg, Gretry, Debussy, Moreau, Jomelli és Gluck darabjaiból állította össze, kénytelen volt azt meg néhány ráadásal megtoldani. A zongorakíséretet *Reiner* Frigyes látta el azzal a művészettel, melyet közönségünk még a tavalyi Szamosi hangverseny óta ismer. Az énekszámok között *Moszkowsky* Valse-jának és *Liszt* Rákóczi rapszódiajának előadásával gyönyörködtette a közönséget, melynek tapsaira Bizet *Carmen*-jének egy részletét adta ráadásul.

— Táncmulatsággal egybekötött jótékonycélu közvacsora. A kassai iparosok és munkások betegsegélyző egylete szokásos jótékonycélu közvacsoráját február hó 6-án, farsang utolsó vasárnapján, a Schalkház-szálló dísztermében fogja megtartani. Vacsorajegy ára, mely a tánchoz is érvényes, borral együtt 3 korona. Belépőjegy csak a tánchoz 1 korona.

— Szabad lyceumi előadás. A VKM. nemes célzatának megfelelőleg a helybeli középiskolák bizottsága a művelt nagy közönség számára előadásokat rendez. A második előadást december 7-én, kedden d. u. 6 órakor a főreáliskola fizikai előadótermében dr. Erdélyi Alajos, főreáliskolai tanár tartja a „Hazai fürdők”-ről. A vetített képekkel kísért előadáson belépti díj nincs.

— A harmadik társadalmi zsur. A kassai ingyen tejkiosztó és napközi otthon fenntartása javára rendezett társadalmi zsurukat, vasárnap dec. 12-én ismétli meg a gyermekvédő liga kassai bizottsága. A program összeállításán most buzgólkodnak.

— Megőrült galíciai pap. Szombat délután egy papi ruhába öltözött idősebb férfi különös és izgatott viselkedése hívta ki a közönség figyelmét. A papi ruhás ember egyszerre dühöngeni kezdett s maga köré csöditette a járókelőket. Érthetetlen indulatokat kiabált össze-vissza, majd a ruháját tépte le magáról s neki akart menni több

báméskodónak. A Kossuth Lajos-utcai rendőr csak nagy erőfeszítés árán tudta bekísérni a városházára. Itt elsősorban az ügyeletet tisztiorvos dr. Mosolyi Géza vizsgálta meg, aki konstata, hogy az illető közveszélyes örült. A ruháiban talált iratokból a rendőrség megállapította, hogy a tébolyodott férfi Naturszky László galíciai származású róm. kath. lelkész. A rendőrség rendelkezésére az elmebetegét a kassai közközház megfigyelőosztályára szállították, a szerencsétlen eset-ről értesítették hozzátartozóit.

— Párbaj. *Garancsy* László és *Forgách* Balázs gróf joghallgatók szombat reggel a Horváth-féle vívóteremben kardpárbajt vívtak. Az első összecsapás után *Garancsy* a homlokán könnyebb sérülést kapott, mire a segítők a párbajt beszüntették. Párbaj után, melyre összeszólalkozás adott okot, a telek ki nem békültek.

A „Nyugat” Ignotus, Fenyő Miksa és Osvát Ernő irodalmi és kritikai szemléjének decemberi, 23-ik száma a következő rendkívül érdekes tartalommal jelent: Ignotus: A mi koszorunk. Junius: Gyulai Pál. F. Kafka Margit: Vers. Móricz Zsigmond: Sárarany. (Regény V.) Gellért Oszkár: Versek. Bálint Aladár: Itáliai impressziók. Laczkó Géza: Madame de Rothe halála. (Novella.) Feleki Géza: Richárd Mutherről. Ignotus: Hármán a szalonban (Novella.) Ady Endre: Versek. Figyelő: Svárdström Valborg (Jász Dezső). Faust előadása a Magyar Színházban (Fenyő Miksa). A Kéve kiállítás (Lengyel Géza). Feinhals-Petrucchio (Bálint Aladár). A Nyugat előfizetési ára félyre 10 korona, egész évre 20 korona Szerkesztőség és kiadóhivatal: VIII. Rákóczy-ut 9. II. 7.

— Mikulás. Hosszu, fehér szakállával, puttonnal a hátán újra itt van a Mikulás, a gyermekek kedvence. Vasárnap este megint kitétek az ablakokba a parányi cipőket, hogy azok reggelre megteljenek aranyos dióval, mindenféle édességgel. No meg hogy egy Mikulás is kerüljön beléjük, cukorral telt puttonával. Van azután öröm, de bizony sok helyütt sirás is van, mert a Mikulás csak azokat ajándékozta meg régi szokás szerint valamivel, akik jól viselték magukat. Az idén feketén köszöntött be hozzánk ez az ünnepszamba menő névnap. Máskor Mikuláskor már hó borítja az utcákat, most meg fekete minden, de azért Mikulásnak éppen úgy örülnek az ajándékváró szöszke babák s a falovon nyargaló Pisták, mint eddig örültek.

— A kereskedősegéd szolgálati bizonyítványa. Egy nagyvárad kereskedő cég az egyik segédének nem akart szolgálati bizonyítványt adni. A kereskedősegéd az első foku iparhatóságához fordult, de panaszát elutasították és ezt a határozatot helybenhagyta a másodfoku iparhatóság is. A kereskedelemügyi miniszter mindkét határozatot megsemmisítette és kötelezte a munkaadó céget, hogy volt alkalmazottja részére mindazokról az adatokról, amiket az alkalmazott kíván, az igazságnak megfelelő bizonyítványt állítson ki, mert ennek elmulasztása esetében a kihágási eljárást az alkalmazott panaszára ellenük meg fogják indítani.

— Megüresedett egyházfelügyelőség. Eperjesről írják, hogy Banó Árpád, a sárosi ev. egyházmegyének 15 év óta buzgó felügyelője ebbeli tiszteréről lemondott. Az egyházmegye felkérte őt lemondásának visszavonására, de mivel erre nem volt haj-

**SALAMANDER** cipők a legjobbak

Egyedüli raktára Kassán  
**Gutfreund Samu**  
Fő-utca 43-ik szám.

Női- Férfi. Chevreux. Box, barna és fekete cipők egységára K 16.50.

landó, az új felügyelő megválasztása végett az egyházakat és a felsőbb tanintézeteket felhívta, hogy szavazataikat január 31-éig a fősperesnek küldjék be.

— **Iparkiállítás.** Az országos magyar királyi iparművészeti iskola f. hó 18., 19. és 20-án a városhaza nagytermében iparkiállítást rendez, melyen különösen női kézmunkák lesznek szép számmal kiállítva. A kiállítás iránt, mely sikeresnek ígérkezik, már is nagy érdeklődés mutatkozik.

— **Pénzhamisító.** A szepesremetei csendőrör s ma előállította Nagy Sándor vas-munkást, aki a Mátyásföldi vasgyárban dolgozott. Nagy Sándor a gyárban hamis munkakönyvvel Balogh Gyula név alatt szegődött. Amióta ott tartózkodott hamis pénzek jutottak forgalomba. A csendőrség a pénzgyártással gyanúsított, munkást letartóztatta s miután ide való, Kassara hozta. A kassai rendőrség vizsgálatot indított, hogy mennyiben van érdekelve a pénzhamisításban Nagy Sándor.

— **Megzavart pásztoróra.** Ma hajnalban épületes jelenet játszódott le a Kovács-utca 51. számú házban. P. F. kassai magánhivatalnok pásztorórára jelent meg Ravasz Mária pincérlánynál. Az esetről valahogyan tudomást szerzett P. F. felesége s utána ment az urának. Fe is fedezte a Kovács-utcai lakáson, melynek ablakán bezörgött. A zajra az ablakhoz ment a férj s a mikor meglátja a feleséget, revolvert rántott elő és kilőtt az ablakon. A lövésre elősietett a rendőr s ott találta az utcán ájuldozó asszonyt. Persze nyomban előállította a férjet és a pincérlányt is. P. F. azzal védekezett a rendőrségen, hogy a feleségét akarta megriasztani, aki őt a kicsapongásban meglepte. A rendőrség elkobozta P. F. revolvert, amelyben még négy golyót talált. A lövés csak az ablaküvegen tett kárt. A rendőrség úgy a férj, mint Ravasz Mária ellen megindította a kihágási eljárást. S valószínűleg a házastársak között is folytatása lesz a dolognak.

— **Halálos szerencsétlenség.** Borzalmas szerencsétlenség érte ma délelőtt Bicskei Imre postamunkást, aki négy társával egy kábeldobot vitt négykerekű talyigáján a Sörház-utcában. Az utóbbi napok esőzéseitől teljesen felazott és szinte használhatatlannul rossz kövezeten a talyiga felfordult és a rajta levő súlyos kábeldob kiesve, maga alá temette a taliga oldalán menő Bicskeit. A szerencsétlen munkásnak egyik szeme nyomban kifolyt és a súlyos dob mellkasát is betörte, úgy, hogy a helyszínére siető mentők már haldokolva találtak. Az első segélyt dr. Virányi Bernát, a betegséglelyző-pénztár orvosa nyújtotta Bicskeit a mentők elszállították a kórházba, ahol most a hálállal vívódik.

— **Köszönöm uraim!** Az egyik felvidéki ezred parancsnokának megvolt az a szokása, hogy kaszárnijában, gyakorlótéren, fehér asztalnál a tisztikar tisztelésére ezt mondotta:

— Danke, meine Herren. (Köszönöm, uraim.)

Egyszer roppant jókedvvel nyargalt az ezredes a gyakorlótéren századok között s alig várta, hogy maga köré gyűjtse a tiszteket. Mikor a legfiatalabb kadét is megjelent a rögtönözött raporpon, megszólalt az ezredes:

— Uraim! Ma estére valamennyiüket szívesen látom házámban. Feleségem ugyanis, az ezredesné, az éjjel fiugyermekkel ajándékozott meg. *Köszönöm uraim!*

Szalutált és boldogan elvágtatott.

— **Fiatall betörők.** Az erkölcsök veszedelmes romlására vall a következő eset, mely élénken illusztrálja, hogy a gyermekvédelem terén a társadalmat fontos teendők várják. Szombat este, az izraelita ünnep alkalmából Schwartz Mór fő-utcai üzle-

tének kirakatát álkulcsosul fessegette három fiu. Majoros rendőr, aki éppen arra ment, elkergette a három fiut. Ezek közül az egyiknél, Hudák Andrásnál, aki mindössze 10 éves, több álkulcsot talált.

Korcsolyák és Rodli-szánkók árajából 10 százalék engedményt ad december hó 15 ig **Quirsfeld Jánosnál Fő utca 51.**

### Harisnyákat.

férfi, női vagy gyermekek részére kötött pamut és gyapjuból. — **Lábszárvédőket,** lábmelegítőket és talpbetéteket. — **Sárcipőket,** (Caloschni) gummi- — sarkakat orosz vagy amerikai. — **Cipőfüzőket** és **kenőcsöket** legjobb minőségben a legolcsóbb **szabott árak** mellett veszünk

### Kircz Vilmosnál

Turul cipőgyár elkülönített osztályában **Kassa, Fő-utca 26. szám.**

## Színház.

### Színházi műsor:

HÉTFŐ: Mary Anne.  
KEDDEN: Vera Violetta.  
SZERDÁN: d. u. Tatárjárás.  
este: A botrány. (Szinmű.)  
CSÜTÖRTÖKÖN: A botrány.  
PÉNTEKEN: A botrány.  
SZOMBATON: A Szent-Galleni kaland. (Dalfjáték.)  
VASÁRNAP: d. u. A helyre asszony.  
este: A Szent-Galleni kaland.  
HÉTFŐN: A Szent-Galleni kaland.

— **Ujdonságok a színházban.** A Mbrí Anne bemutatója után, mely három estén át gyönyörködtette a közönséget, kedden *Eysler* nagyszerű operettje, a Vera Violetta kerül színre abban a szereposztásban, amelyben a premieren is meghódította a közönséget. A kitűnő operettet egy kacagató egyfelvonásos bohózat, a „Pampullette éhes”, előzi meg, melyben *Ujvárynak* lesz alkalmá nagyszerű alakításával megkacagtatni a nézőket. Szerdán és csütörtökön *Henry Bateille*, a francia drámaíró garda egyik legtehetségesebb tagjának új szinműve a „Botrány” (Le scandale) kerül színre Komjáthyval és Fáy Flórával a főszerepekben. A darab, mely Budapesten szenzációs sikert aratott, tele van frappáns és hatásos részekkel, melyek arról tesznek tanuságot, hogy Lavedan és Bernstein mellett ma Bateille a francia irodalom egyik legnagyszerű alakja, kinek szinpadí technikája és érzése kétségkívül felette áll világhírű társainak. A darab, melynek tárgya és feldolgozása egyaránt merész és újszerű, bizonyára sikert fog aratni a kassai bemutatón is, melyre a színészek nagy ambícióval készülnek.

## Berger nagy kávéház

az előkelő közönség találkozóhelye.  
Hangversenyek: kedd, szerda, csütörtök, szombat, vasárnap.

## TÁVIRAT — TELEFON.

### Politikai hírek.

#### Wekerle Bécsbe megy.

Budapest, dec. 6.

A képviselőház elnökségének ma délelőtt kellett volna bemutatkozni a királynál. De minthogy Návay Lajos alelnök hirtelen

megbetegedett, az elnökség bécsi útja elmaradt. Gál Sándor elnök Návay megbetegedését még vasárnap táviratban tudatta a királynál. Návay megkérdezettvén, a következőket mondta egy ujságírónak:

Vajjon a király az együttes kihallgatás után magánkihallgatáson is fogad-e, azt természetesen nem tudhatom. De ha úgy történne és kikérné véleményemet természetesen nyíltan elmondanám álláspontomat.

Wekerle miniszterelnök ma meglátogatta Gál Sándort a képviselőház elnökét. Wekerle talán már holnap Bécsbe utazik és magánkihallgatáson jelenik meg a királynál. Ez alkalommal — mondják — a király közölni fogja elhatározását, mely szerint a Wekerle-kormányt fölmenti és utódjául Khuen Héderváry Károly gróft nevez ki miniszterelnöknek.

A király elhatározására a válság ilyen döntő lépéssel való megoldását illetőleg vall az is, hogy Weiskirchnek báró osztrák kereskedelmi miniszter, ki jelenleg Csernovitzban van, azt a kijelentést tette, hogy a magyar válság még e hét folyamán új kormány kinevezésével megoldást fog nyerni.

Khuen gróf, mint hírlík, már készen várja a kinevezést. Programja az lesz, hogy indennitást próbál kérni. Ha ezt nem sikerül megkapnia, akkor elnapolja a Házat és felveszi a tárgyalásokat egy új kibonyolítás megteremtésére.

Khuen gróf akciójában részt vesz Lukács László is, ki állítólag tegnap automobilon Győrben volt és ott találkozott Khuen gróffal és onnan, hír szerint, mindjárt Bécsbe utazott.

Ma Barabás Béla, a Kossuth-párt alelnöke, felkereste Kossuth Ferencet és vele hosszasan tanácskozott. Kossuth Ferenc titkára, Pailay Sándor dr. már napok óta beteg fekszik. A Kossuth-pártot tegnap táviratilag üdvözölte a biharmegyei függetlenségi párt Kossuthhoz hű része. Maga a biharmegyei párt kettészakadt. Leszkay és Marja Juszthtal mennek, Halász Lajos, Nadányi Károly és Szathmáry Mór Kossuthal.

### Anyák és csecsemők védő egylete.

Budapest, dec. 6.

Az országos anya és csecsemővédő egylet tegnap tartotta nagygyűlését, melyen résztvett Lónyay Stefánia grófnő is.

### Samassa érsek nyugalomban.

Eger, nov. 6.

Samassa egri biboros érsek, ki most lett nyolcvanegy éves, nyugalomba fog vonulni.

### Junga Sebő bírái előtt.

Budapest, dec. 6.

A kassai pokolgépes merénylet tettesét ma a Gyáli uti katonai kórházból Székesfehérvárra szállították, ahol a katonai bíróság ki fogja hallgatni. Junga már nem tagadja tettét és amint azt a budapesti vallató bizottság előtt tett vallomása is bizonyítja, töredelmes vallomást tett.

Magyar királyi államvasutak. — Igazgatóság.

293539. Al. sz. 1909.

Félaru vasuti jegy váltására jogosító arcképes évi igazolványok kiállítása és a már használatban levőknek érvényesítése az 1910. évre.

Az állami és törvényhatósági tisztviselők, valamint a községi és körjegyzők és a rendezett tanácsú városok tisztviselői félaru vasuti jegy váltására jogosító arcképes évi igazolványai a jövő 1910. évre leendő érvényesítés végett a magyar királyi államvasutak igazgatóságához (Budapest Andrassy ut 73-75.) már beküldhetők, legkésőbb azonban december hó 31-éig okvetlenül beküldendők.

Azoknak az igényjogosultaknak, kiknek a folyó évben arcképes évi igazolványuk még nem volt, a jövő 1910. évre azonban ily igazolványt maguk részére szerezni kívánnak, az igazolvány kiállítását ugyancsak a fent jelzett időben kell kérelmezniök.

Különösen figyelmeztetjük az érdekelteket, hogy az igazolványok érvényesítéséért és az újak kiállításáért járó 1 korona kezelési illeték m. kir. posta bélyegekben rovandó le. A postabélyegek a betérjesztendő névjegyzékre, vagy kérvényre ragaszthatók fel.

Készpénz, vagy okmánybélyeg kezelési illeték fejében el nem fogadtatik.

A hivatalok részéről betérjesztendő névjegyzékek az előirt záradékkal és a hivatali pecséttel látandók el.

Ez alkalommal a nyugdíjasokat arra is figyelmeztetjük, hogy a folyamodványon a lakhelyükre illetékes közigazgatási hatóság által igazoltatni kötelesek azt, hogy semmiféle díjazott tisztséget, vagy fizetéssel járó hivattal nem viselnek.

Budapest, 1909. november 8-án.

Magyar királyi államvasutak Igazgatósága.

Utánnomás nem díjazatik.

### Farkas Adolf

villanyerőre berendezett sütődjének előrusító helyei: Fő-utca 3. — Fő-utca 105. — Kossuth L.-utca 2. — Mészáros-utca 62. — Nagyludmány-utca 12. szám alatt.  
Olcsó kenyér! Olcsó liszt.  
Kenyer árak: 1 kg. barna kenyér 16 kr. 1 kg. fehér kenyér 18 kr. Nagy barna kenyér 45 kr. Nagy fehér kenyér 50 kr. Graham kenyér 12 kr. — Liszt árak: 0-ás 25 kr., 2-es 24 kr., 4-es 23 kr., 6-os 22 kr., 7-es 21 kr. Rozsliszt: 1-es 22 kr., 2-es 20 kr.  
8 drb. sütemény 10 kr.

## Szatocscok

mellékkeresetre, minden tőkebefektetés nélkül szert tehetnek. — Közelebbi adakkal szolgál a „Napló“ kiadóhivatala.

**Harang-utca 9. szám.**

Murányi József kiadó.

Télen át nem érdemes a fehérneműt otthon mosatni,

mert

## HALTENBERGER-nél

a fehérnemű legnagyobb foku megkimélése mellett teljesen chlormész nélkül hófehérre mossák a fehérneműt, suly szerint (mángorolva) vagy darabonkint való számitás mellett (vasalva).

Bővebb felvilágosítás nyerhető a felvételi üzletekben:

Kossuth Lajos-utca 3. szám, Deák Ferenc-utca 32. szám.  
Fő-utca (Andrassy-palota), Szerecsen-utca 3. sz.

## A Kassai Jelzálogbank részvénytársaság.

Fő-utca 4. szám. Fő-utca 4. szám.

Elfogad betéteket takarékkönyvecskére vagy folyószámlára legelőnyösebb feltételek mellett.

Vesz és elad értékpapirokat, arany és ezüst pénznemeket, idegen bankjegyeket. — Átutalásokat bármely külföldi piacra is közvetít.

Tűz- és betörésmentes safe deposit.

Osztálysorsjegyek.

Sorsjegyek részletfizetésre.

Sorsjegycsoportok alakítása.

Minden egyéb bankügylet gyors és előnyös lebonyolítása.

## KASSAI NÉPBANK R.-T.

Fő-utca 22. szám I. emelet (saját ház.)

foglalkozik bankszakmába vágó összes ügyletekkel.

Elfogad betéteket betétkönyvecskékre és chequeszámlára a legelőnyösebb feltételek mellett.

Váltókat, kisorsolt értékpapirokat leszámítol. — Folyószámla hitelt engedélyez fedezet alapján. — Értékpapirokat, külföldi pénznemeket vesz és elad. — Szelvényeket díjtalanul vált be.

Felvilágosítások készséggel adatnak.

Nyomatott VITÉZ A. UT.KASSA.